



UNIVERSIDAD PEDAGÓGICA NACIONAL

UNIDAD AJUSCO

PROPUESTA DE INTERVENCIÓN EDUCATIVA

"UNDERSTANDING DIFFERENT CULTURES"

TRABAJO RECEPCIONAL

QUE PARA OBTENER EL DIPLOMA DE

ESPECIALIZACIÓN EN ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE INGLÉS COMO LENGUA EXTRANJERA, MODALIDAD EN LÍNEA

PRESENTA:

PAMMELLA ITZÉ MEJÍA GARCÍA

ASESOR: ROSA MARÍA CASTILLO DEL CARMEN

México, DF. a Junio 19 de 2022

UNIVERSIDAD PEDAGÓGICA NACIONAL UNIDAD AJUSCO

PROPUESTA DE INTERVENCIÓN EDUCATIVA

"Understanding different cultures"

QUE PARA OBTENER EL DIPLOMA DE ESPECIALIZACIÓN EN ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE INGLÉS COMO LENGUA EXTRANJERA, MODALIDAD EN LÍNEA

PRESENTA:

PAMMELLA ITZÉ MEJÍA GARCÍA

ASESOR:

ROSA MARÍA CASTILLO DEL CARMEN

C.C. Market C. Market C. Market

México, DF. a Junio 19 de 2022

TABLE OF CONTENTS

INTRODUCTION

| CHAPTER 1 PHILOSOPHY AND THEORY |
|------------------------------------------------|
| 1.1 Teaching Philosophy |
| 1.2 Theoretical Foundations |
| CHAPTER 2. METHODOLOGY AND PRACTICE |
| 2.1 Lesson Plan |
| 2.2 Rationale behind the activities 16 |
| 2.3 Tools to Asses |
| 2.4 Evidences |
| CHAPTER 3. EXPERIENCE REPORT |
| 3.1 Outcomes |
| 3.2 Possible solutions |
| CHAPTER 4. CONLCUSSIONS |
| CHAPTER 5. APPENDIXES AND APA STYLE REFERENCES |
| 5.1 Appendixes |
| 5.2 References |

INTRODUCTION

The purpose of this specialization is to become the agents in charge of teaching students the language and how to use it to communicate, basically, but when would they really use the language? Or with whom? There are only a few students that may be able to practice it with someone from their relatives or someone they know, or that is the hope from the teacher that what we practice in class they go out and use as they please.

But the truth is that we as teachers must create a safe space for them to practice it and learn about where they would use it, and learn about the culture of the target language to use it properly if it is about English or any other language they may learn in the future

Let us do not forget the main goal of learning a language that is to communicate to send a message and be able to interpret the information that we receive or hear, to be competent in a language not to speak it just like them but to do that it is necessary to know about the social context too, to perform and build correct word structures and give them the meaning that is required depending in the context.

So, they would have to combine the grammar learned with the linguistic competence, and apply it to the social context where they want to use it, so it is important to learn about other cultures and make them aware of their own and how we practice it every day and how important it is to know the and treasure it

Speaking about interculturality imply to widen the concept and have in mind that it is beyond our own existence and tolerance to other cultures, it is about understand the relationship between them, seeking to diminish stereotypes, prejudices, racism and many other factors that may affect a country working in the appreciation of our own being.

In these specialization we started working and learning of the concept of Culture and define as a fish that has always been in the water may not see the water that he lives in but it is there, we use it every day and it is very important for us to live and to share it with others and is not until we go somewhere else or go about of the water that we miss it and treasure all the internalization we have already have about it since we were born.

If we as teachers value our culture, it will be easy to transmit that feeling to our students, make them a school where they feel responsible to take care of it and share it with the world.

Through this specialization we reviewed those concepts that will help us understand what cultures are, what is right and what is not ok but at some point, will show such as ethnocentrism or stereotypes, but to know about them will help to not use them during class.

We designed an activity to work with them on intercultural competence in our English class, integrating in our program during this school year, and to later analyze the results from it. Including also digital activities to practice with them the use of ICT resources and make a more dynamic class so they practice English along with the use of technology too.

In this project is presented a lesson plan where is applied the knowledge studied during this specialization program, applied in an authentical classroom, sowing evidence of the progress made with students of second semester of high school in Tultitlán, State of Mexico, making a deep analysis on the sessions and how can we improve our teaching practice.

We will find evidence of the real work of students, and a compilation in video of the development of the practice of the four skills in language, and the material used to accomplish this project.

CHAPTER 1. Philosophy and theory

1.1 Teaching Philosophy

Becoming an English teacher was not my dream since I was a kid nor even after high school, so it was not something I could fully be prepared for, it became a dream that got form during my previous jobs which honestly left many uncomfortable experiences, but when I started to notice what I really wanted to do with my life, I put hands on it, I started looking for options so I contest on the opposition test in 2019, consider myself very lucky for getting this opportunity. The first time I got into the classroom with zero experience was hard, so I had to learn on my own everything I needed to do. I was shy to ask an older teacher for help and as someone said, you already passed the exam so now you know.

But students are the ones that guided me and since it was my goal not only to become a teacher but to be a good one, so I can say now from my short experience that I love what I am not only a teacher I got different roles day by day, and I always like to learn new things and take as much as I can, I found this specialization and knew it was a great opportunity for me and that I will get the knowledge needed to become a good teacher and that in this way I would help my students a lot more.

Every lesson was a new world for me that I was not aware of, even though I was aware of my lack of experience and knowledge, every topic covered in this specialization has helped me a lot in my day to day practice, I can now observe the behavior of particular students and help them change the way they think they learn, some theories that unconsciously I use but don't know they existed, and now know the basis of them and when is best to use them.

Language learning and teaching, transformed with the communicative language teaching approach, which is conceived by Hymes and Chomsky theories and contributions, this approach pretend learners use the ability to use the language properly focusing on the functional learning as well as the analysis, its objective is that the learner achieve similar proficiency as it has in the first language, but they are not allowed to use it inside the classroom.

This approach transfers the content and manage the environment to engage students in the creation of their own learning process, it switches the teacher from teller to facilitator and

material creator, they must be flexible with the school programs and be able to adapt on the authorities and scholar requirements, this gives to the learner more responsibilities of their own learning and to make them know and understand how best they could learn.

Through my working experience, I was able to get to know some kind of English teachers and to listen their own methodologist to use in their classes some of them were absolutely sure that there is no space for mother tongue in a classroom that student better learn if teachers are always speaking in the target language and they will never form any circumstance allow that students use their mother tongue, some others do permit to explain some subjects in Spanish in this case, and the continue to explain the topic in English, I consider that both ways of thinking are valid seeing it from a teacher perspective but, I got to teacher also some of the students and the opinion from the was equally combined, but not all classes are the ideal for everyone maybe some have it where all of the students reach a considerable level of English from knowing nothing to be able to communicate just form explain everything in English.

My teaching philosophy is based on motivation it includes many elements such as make them believe this is something they are capable of doing just as all of the other subjects and that they could understand it easily, make them break that communication barrier they think is in front of the saying " Yo no sé inglés" creating a safe environment to learn English were we can make mistakes and they feel confident to practice, make them aware of the importance on respecting the language and the classroom through the respect to the teachers and their classmates.

But most important let them know how the language will change their lives, when you learn and try how to communicate in another language you can get the access of many information extra to any kind of investigation or topic r even a gossip if they like, so it is crucial to take a leap of faith and try to speak it, we can learn grammar and knew some other words but when we really want to use the language and speak it to communicate would be the real world for the use of the language. I know that this philosophy is of my own and may change through the course of time, generations are changing some students will need more than others so it will be my duty as teacher to continue studying for them and to really use the knowledge acquired in this specialization to make it valuable the time spend here reflected on better lesson plans , better assignment, tasks, tests, and better time spend on the classroom with them, I will continue to improve my English as I will always ask to my students.

1.2 Theoretical Foundations

There is a difference between acquiring a first or a second language when we are child the need of communication makes us repeat the language that we are exposed to, whatever the input is that they receive, children will go through different stages to acquire a native language, from a babbling to a one word stage, two word stage to eventually form sentences, the order of acquisition would be related to the frequency the child hears from adults, and through the course of life they will get a more extended vocabulary to help them communicate whatever they need would be.¹ But what does a second language means? It is typically a dominant language needed for education, employment or another basic purposes, unlike a foreign language which is a language learned for future travel or cultural communication situations but for not for an immediate practical application.²

Linguist Stephen Krashen states that the ability to use a language is only acquired unconsciously after understanding the messages. According to him, sitting in a classroom will not make you understand, speak or write a language. What it will do is expose itself to "input" at a slightly more advanced level than the student and that will allow him to progressively strengthen the norms of the language. ³ to explain the process of how people acquire a SL he proposes the following five hypothesis:

Learning / Acquisition distinction hypothesis: Students have two different ways of developing skills in a SL: learning and acquisition. Learn as a conscious process where they have to pay attention to the form of language, and acquire it as a subconscious activity which internalizes the language and focuses on the meaning of the message.

The Natural Order Hypothesis. Learners of a SL acquire structural items in a predictable order. If learners have not yet acquired a simpler structure, they will not be able to acquire a more complex one; this means that some structures are more complex than others. He recommends a syllabus based on topics, functions and situations.

The Monitor hypothesis. What learners have learned can serve as a monitor of their production so they could modify their input, this only happens under 3 circumstances. A)

¹ Edward Finnegan. (2008). LANGUAGE ITS STRUCTURE AND USE. USA: THOMSON.

² SAVILLE-TROIKE, Muriel Introducing second language acquisition [Paperback] Cambridge University Press, 2006

³ Brainlang. (2017). ¿Por qué deberíamos conocer a Stephen Krashen?. 2021, de Brainlang Sitio web: https://www.brainlang.com/blog/23-por-que-deberiaamos-conocer-a-stephen-krashen.html

Focus on the **form** of the target language. B) Knowledge of the **rules** in order to know if they have made mistakes. C) **Time** to think about the rules in order to be able to use them.

The input hypothesis. People acquire language when is exposed to understandable information slightly above of the current level of information already acquired or what he calls comprehensible input. States that from input to production there is a silent period where the information is internalized.

The Affective Filter Hypothesis. Language acquisition is filtered by the affective filter which acts like a gate controlling the amount of input, it opens or closes according to the mood. Focusing on the importance of provide an appropriate acquisition environment in the classroom, eliminating anxiety and encouraging students so they feel they can really acquire the language.⁴.

The concept of Zone of proximal development (ZPD) is defined as "the distance between the actual development level as determined by independent problem solving and the level of potential development as determined through problem solving under adult guidance or in collaboration with more capable peers"⁵. This means that learners learn best working with others during collaboration and the contact with more skilled persons help them internalize new concepts, tools and skills.

This approach states that for language to be learned it has to be shown in a child twice, first shown in a social level (inter – mental) and eventually it is internalized in a psychological level once it is learned (intra – mental). It focuses on the importance of the social interaction into the learning process because there is a gap between what a child knows and is able to do alone and what a child can do with help (Illustrated in Figure 1), that is why the guidance is important to get success since there can be an increase from a stage to another after the guidance occurred. The idea is that after completing a task the learner will be able to complete the same task individually next time, and repeat this process to higher difficulty level of tasks as the learner requires so their knowledge increase every time.⁶

⁴ Ibrahim Abukhattala. (December 2012). Krashen's Five Proposals on Language Learning: Are They Valid in Libyan EFL Classes. English Language Teaching, 6, 4.

⁵ Shabani Karim. (December 2010) Vygotsky's Zone of Proximal Development: Instructional Implications and Teachers' Professional Development. English language teaching, 3.

⁶ IDEM

CHAPTER 2. Methodology and practice

2.1 Lesson Plan

I. Lesson Plan Identification cell.

| Lesson Plan | |
|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Author | Pammella Itzé Mejía García |
| Educational Stage | Second semester of High school |
| Title of your lesson plan | Understanding different cultures |
| Learning Objective of the Plan / competency | Formulates instructions, orders, suggestions, and prohibitions through communication skills identifying the place or situation in which it is being carried out, recognizing the cultural diversity of his/her context. |
| Communicative skill considered | Makes a list of norms and rules that apply in various contexts. |
| | Identifies auditory the use of modal verbs and imperatives to indicate instructions, obligations, orders, prohibitions, and permissions. Recognizes suggestions and / or recommendations in written texts to regulate behavior in different spaces and situations. |
| State of the following options | |
| Functions | Speak about social rules in different countries |
| Main grammar structure | Imperative verbs |
| Other grammar structures | Modal verbs |
| Brief description of the plan | Students will reflect on the use of the modal and imperative verbs, understanding different rules of social etiquette around the world and researching the ones that are different from our country. |
| Hours of the plan implementation | 5- 6 hours |
| Number of sessions | 4 sessions, 2 of 1 hour, and 2 of two hours |
| Contents required for the lesson | Video Unexpected etiquette around the world Reading 13 Examples of Good and Bad Manners Around the World Poster about the selected country |
| Link of the content | https://www.youtube.com/watch?v=K41JehFXMI8 https://people.howstuffworks.com/13-examples- of-good-and-bad-manners-around-the-world.htm |
| EEAILE tutor on line | Rosa María Castillo del Carmen |

II. Introduction to the Lesson

| Step of the | | | |
|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| lesson | Teacher activities | Student activities | Session number |
| Activation Before the lesson | Teacher starts with a question to detect the previous knowledge in order to establish a starting point to the teaching sequence. | Students participate in the activity proactively | 1 |
| | Teacher asks students about different rules they know and have to follow day by day in different places. Once the answers are written on | Students share with the class the rules they know. | |
| | the board, the teacher explains the topics to be developed and the purpose of the unit. | Students take note of the teacher's explanation and the content of the unit. | |
| During the lesson | Teacher use the examples given by the students and ask them to identify the main verbs in each sentence. Teacher explain the use of command and imperatives, and the different uses for them. Teacher explain what will be the final product where students will have to create a poster about rules in different countries to understand the importance of interculturality to later expose it to | Students participate in the activity, writing the examples on their notebooks. Students listen to the teacher explanations Students take note of what their teacher has explained and ask | 1 |
| | their classmates. | questions to clarify doubts. | |
| Set the objective or competencies of the lesson | Teacher writes the learning purposes of the lesson and has students read it and comment. | Students read the learning purposes of the lesson, clear doubts and express opinions briefly | 1 |

III. Communicative skills development

| | | Reading | | | |
|-----------------------|-------------------------|----------------------------------|-----------|-------------------|-------------|
| Step of the lesson | Teacher activities | Student activities | Materials | Session number | Evaluation |
| Information | Teacher gives the | Students read | Reading | 1 | Exercise of |
| processing | reading material | the text | material | | reading |
| activity | to the students | provided by the | Board | | complete |
| | | teacher, first | | | |
| Pre-reading | Teacher ask the | silently and | | | |
| | students to look | individually the | | | |
| | at the text and | voluntarily and | | | |
| | headings and | aloud | | | |
| While- | then ask What do | Students | | | |
| reading | you think the text | brainstorm | | | |
| | is about? | about the topic. | | | |
| | Teacher asks a | | | | |
| Post | student at the | Teacher asks a | | | |
| reading- | time to read, | student at the | | | |
| | correcting | time to read, | | | |
| | pronunciation, | correcting | | | |
| | stress & | pronunciation, | | | |
| | intonation. | stress & | | | |
| | Teacher ask | intonation. | | | |
| | students to | | | | |
| | match the | Students read | | | |
| | headings with | the paragraph | | | |
| | each example | and identify the text and the | | | |
| | give in the reading. | headings. | | | |
| Practice or | Teacher ask | Students read | Reading | 1 | Exercise of |
| social | students to read | the text and | material | - | reading |
| interaction. | the paragraphs to | identify the | Pencil | | complete |
| interaction. | identify the main | verbs. | | | complete |
| | ideas and the | | | | |
| | verbs mentioned. | | | | |
| | Explains the | Students | | | |
| | students to | identify the | | | |
| | match the text | correct heading. | | | |
| | with the headings | 0 | | | |
| | mentioning there | | | | |
| | are two extra | | | | |
| | ones. | | | | |

| | | Listening | | | |
|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------|-----------------------------------|
| Step of the | Teacher activities | Student | Materials | Session | Evaluation |
| lesson | | activities | | number | |
| Information processing activity | Teacher ask students to move to audiovisual classroom and answer exercise in pairs | Students work in pairs to answer the exercise. | Projector Speaker Screen Youtube video Notebook Pen | 2 | Listening exercise complete |
| Pre- listening | Teacher recall previous vocabulary about rules in different context. Asks | Students associate vocabulary to the lesson. | | | |
| While- listening | students to predict information about the topic. | Students pay | | | |
| Post- listening | Teacher reproduces the vide and ask the student to identify the rules mentioned about each country. Pause the video if necessary. Teacher ask to comment on the topic. What were the girls talking about? | attention to the video and listen carefully to the conversation, identifying the vocabulary. Student mention the information they understand and relate similar experiences | | | |
| Practice or social interaction. | Teacher ask the students to work in pairs and talk about the actions that were most surprised for them mentioned in the audio. | Students work in pairs and answer the question. | Youtube audio | 2 | Students' participation |

| | | Writing | | | |
|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------|---------------------------------|
| Step of the lesson | Teacher activities | Student activities | Materials | Session number | Evaluation |
| Information processing activity | Teacher asks the students to write about the topic | Students work in group of 5 | Notebook Cardboard Markers Pencils | 3 | Student participation |
| 1 st Practice or social interaction. | Teacher share different countries randomly to each team and asks them to research about the social etiquette there. | Students do an investigation about the country they got individually to later fulfill it with their team. | | 3 | Students notes |
| 2 nd Practice or social interaction. | Teacher ask students to write about the social etiquette of the different countries in a poster that they will later expose to the class. Teacher monitor the draft and correct grammar structures | Student work in groups with the information gathered about the different social rules in the country they received. Students work in the poster correcting the comments of the teacher | | | Students' complete poster |
| | | Speaking | | | |
| Step of the lesson | Teacher activities | Student activities | Materials | Session number | Evaluation |
| Information processing activity | Teacher asks students to talk about the topic | Students present their exposition to the class | Poster | 4 | Students' participation |
| Practice or social interaction. | Teacher organize the teams to participate in the exposition about the social rules in each country to understand | Students participate in groups explaining the different social rules someone has to follow in | | 4 | Students' participation |

| | different cultures | the country they | | |
|---------|---------------------|-------------------|--|--|
| | Teacher will | were assigned | | |
| | correct at the end | to. | | |
| | of every | | | |
| | exposition the | Students will | | |
| | pronunciation | listen to the | | |
| | providing | observation of | | |
| | respectful | their exposition. | | |
| | feedback to each | | | |
| | team | | | |
| Summary | Teacher elicits | Students | | |
| of the | the highlights of | summarize the | | |
| lesson | the lesson since it | lesson and | | |
| | started. | emphasize the | | |
| | Emphasizes | important | | |
| | important | aspects and | | |
| | aspects and clear | clear doubts. | | |
| | doubts | | | |

4. Intercultural component The intercultural component will be in the topic of imperative and commands to follow when visiting other countries in order to make students reflect on the social rules of etiquette and therefore understand different cultures, and learn to respect them as our own.

5. Evaluation This lesson covers different types of activities in different moments they will be evaluated based on a rubric by competences.

6. Conclusion The Conclusion will be divided in two categories: language & personal development, according to the purposes of the lesson (Language & formative-intercultural). So, students will verbalize what they learned and how they did it, but also, they will state what they can and will apply in their own lives related to the lesson.

7. Follow up activities After the teacher provides feedback to each team, teacher will send a game to complete online to complete the topic and give closure, also the poster will be exposed in the school library so different grades and the other group will provide positive feedback to their classmates.

2.2 Rationale behind the activities

The aim goal of this assignment is to foster an attitude of recognition of the other and of oneself using English, creating and activity to help students promote attitudes and positive social changes related to other cultures, based on the practice of the Intercultural competence in Byram's theory, he stated that in order to be an intercultural speaker, a person needs to know the social and cognitive processes that impact us, beginning at birth and continuing throughout our lives.

This Activity was designated to the Second semester of High School in the subject of English 2, Unit 3 "Rules and Obligations" with the Purpose of "Formulate instructions, orders, suggestions and prohibitions through communicative skills identifying the place or situation in which it is being carried out, recognizing the cultural diversity of its context.⁷

The specific content to teach in this Unit is the following:

- Vocabulary : Health and feeding, Roads, Regulations of places, Public signs.
- Grammar: Imperative verbs, Modal verbs.

In order to create cultural awareness this activity will be about know the specific rules that are regulated when you visit another country, it means they have to identify the specific customs that seem odd form the regular ones we have here in Mexico, they would have to use the grammar studied to create a poster to indicate the instructions, recommendations or suggestions to behave in another country to be aware what may be impolite to behave, in an empathic way where they can develop their communicative skills.

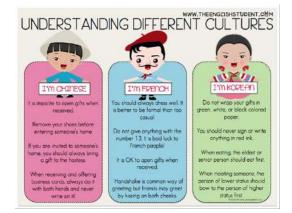


Image 1. Example of activity. Retrieved from http://www.theenglishstudent.com/blog/

⁷ Subsecretaria De Educación Media Superior. (2017). INGLÉS II (1.th ed.). DIRECCION GENERAL DE BACHILLERATO.

The development of the four skills of language was the goal of this lesson plan the reading and listening were the first one to work on, with the purpose of find motivation in them and make the activate their previous knowledge on the topic being a fundamental part of all of our classes, schemata would help to connect their previous experiences with the new ones to create a significative learning experience.

The material used was retrieved from authentic websites that share information about different cultures and traditions, the reading focused on the comprehension of the vocabulary and to help increase the lexicon of the students and to know about what was expected from them to do, together read the paragraphs and the have to find the heading that matched.

The listening activity from a Youtube channel named World Friends where women from around the world share their experiences with their partners, they were asked to listen their conversation where they talk about what is normal to do. In their countries and it is not for the other ones, they had to find the main ideas of the dialogue. To find the information requested students must use their abilities top-bottom or bottom-up in order to discriminate if the information is useful.

Writing and Speaking activities are related, in the first one they have to research collaboratively in 5 persons teams about customs in the country they were assigned to and write about the rules to follow there making use of the grammar studied and requested in the syllabus about commands and imperatives, including and most important the use of modal verbs, writing short sentences about it.

To end with the Speaking part of the lesson, they were guided in every step of the lesson plan to achieve the final product to evaluate which was a poster they had to present to the group telling us about the rules to follow in the country they got, it was expected the students not to read and learn the phrases they have to say, practicing before the pronunciation of the word they may have a problem with.

The purpose of this lesson is that students learn how to use modal verbs and give short instructions using modal verbs as the program expected to, but mainly to make them aware of the interculturality in which we live and to know how the world around us works so differently from how we do our activities day by day, and implicitly teach them to respect other ideas and traditions and that if at some point they travel they have an idea of how they should behave, and demand respect for our traditions as well.

2.3 Tool to asses and test

The final product resulting of this lesson plan is the presentation of a Poster about good and bad manners in different countries, which includes the application of different skills and previous work in class, this will be the integrative evidence with a value of 2 points of their third evaluation period.

The assessment tool chosen is a rubric that will help us both having a general overview of their job and can focus also on specific aspects of the skills. Rubrics are considered instruments developed to assess and provide feedback on student progress for a specific task⁸.

It is a great tool to give a specific feedback about what is going to be evaluated, giving them the rubric before doing the assignment is vital for them to know what will be evaluated and make progress on the specific requirements.

With the help of this evaluation instrument, this analytic rubric, teacher can evaluate the final product, including the writing activity, and the speaking one, they have to use their creativity to compose the poster about the country they were assigned, once they have finished their presentation, they will receive a positive feedback to make them aware of what they have done correctly and what they could improve.

The collaborative work they performed would help to both test and asses a large class of 50 and also reinforce some other skills beyond the English speaking only, being the result or informal assessment that has been occurring in classroom the previous session, this lesson plan includes such as grammar presentation, grammar exercises, reading listening etc., resulting on the academic evaluation that will be included on their grade for the third partial.

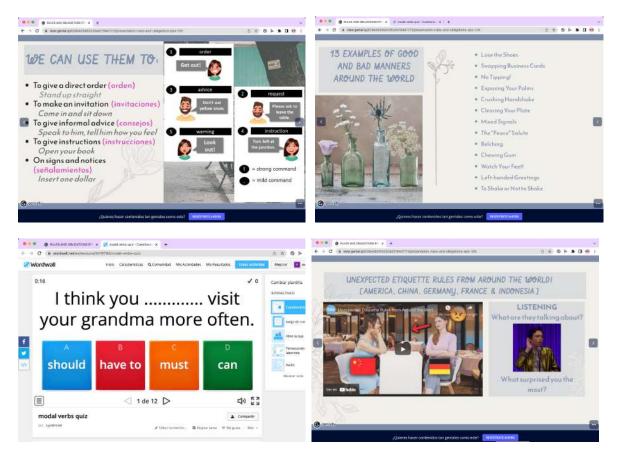
⁸ Jacobs, H. et al. (1981). Testing ESL Composition: A Practical Approach. in Weigel, S.C. Assessing Writing. Cambridge: Cambridge University Press.

Rubric to Presentation " Understanding different Cultures"

| CRITERIA | Excellent | Good | Fair | Needs improvement | Points |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| CONTENT | Shows fully understanding of the topic and uses appropriate vocabulary and grammar. | Shows a good understanding of the topic. Good use of vocabulary and grammar. | Shows a good understanding of parts of the topic, uses limited vocabulary and has some problems with grammar. | Does not seem to understand the topic very well. Poorly use of vocabulary and several grammatical mistakes. | |
| LANGUAGE USE | Always presents/speaks in complete sentences. | Mostly speaks in complete sentences. | Sometimes speaks/presents complete sentences. Rarely speaks/ presents complete sentences | Rarely speaks/ presents complete sentences. | |
| VISUAL | The visual aid complements the speech and shows creativity | The visual aid connects the speech and shows creativity | The visual aid somewhat connects the speech, but does not show creativity. | The visual aid does not connect to the speech at all. | |
| SPEAKING | Speaks clearly all the time, and pronounces all the words correctly. | Speaks clearly most of the time, but mispronounces some words. | Speaks clearly sometimes and mispronounces several words. | It is hard to understand what the student says and mispronounces most of the words. | |
| | | TOTAL | | | |

2.4 Evidence

2.4.1 Material



https://view.genial.ly/628e4d3492d30a00194d1772/presentation-rules-and-obligations-epo-

<u>105</u>



https://es.educaplay.com/recursos-educativos/11915531-understanding differnet cultures.html

2.4.2 Photo evidence

CHECKED no U Tesday, Mary 24 th 2022 Have to / Don't have to Hence to I point have to we use three his to express that concetting is marter a <u>mendatory</u> to do. We use "don't have to to express that is your <u>chase</u> you am do then not to I have been not Ma, Since It + has to read the back 2 - 1, Ver, We, They + don't have to + study everyda He she it + doesn't has to + road everydding Medalo MAY - Pushilly - I may have the class - Permission - The may stand up - May I go to the balanceral CAN-CAN'T - Ability I can read - howilly I can't see well Maculo - Affermentale advise - Negative advise MUST- MUSTNIT - Obligation - You must were your UNISCOM when you are Efter 105 Providention - You mustril specify while the feature explaining

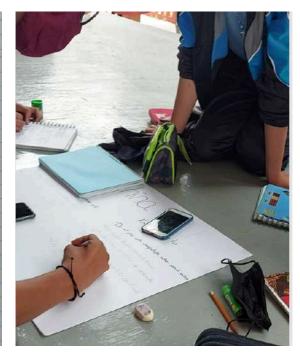
Is Examples of Good and Bad Manners Around

Endodresses, China Talwan, and much of the Far East, adding in considering a completion to the shaf-of a type that you have native well and organized.

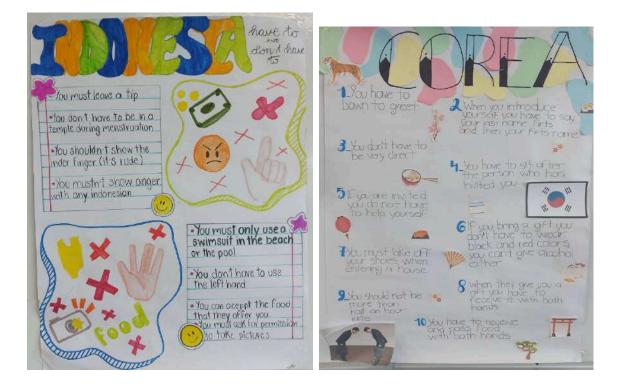
of the Middle and Par Bast, it is considered to point your fairt (particularly the solen) at perion or to chaptay them in any way, for by realing with your fairt up.

in principal standard and to and United States and U.S. 1 performance part of the supplements part of the

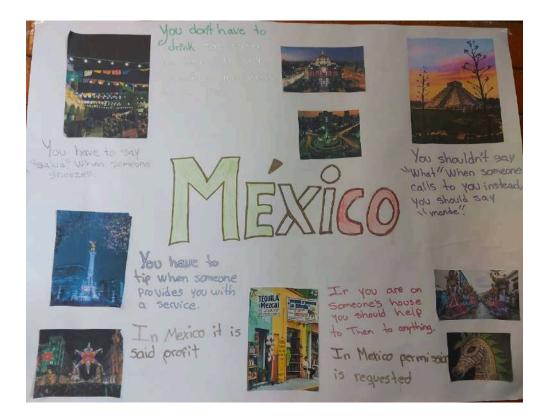
| No vellenes tu propio copo | |
|-------------------------------------------------------------------------------|---------|
| No compres un solo buguete | |
| Do not buy just one buguete | |
| No cartes el basuet con quebillo | |
| De not all the lugette with a knite | |
| the Pon lus dos nonou en la mesu al c | oma |
| You have to put both hands in the table while a No harous ruids all sacker | ating |
| Do not make hold white slarping | |
| Lorta el acoa can el suchillo aco la s | anowne |
| Of have to cut the choose with the widt that | 2 |
| Hubbler on use basis on lugares públicas | |
| for beside on 12 mesilla puero subular | |
| a print to she Kings to shall | |
| vitur tour el Il clarce al conticie | |
| You have to avoid pluging the cluston while a | driving |
| | |

















2.4.3 Recording of activities

https://youtu.be/uTOavDV4dxA

CHAPTER 3. EXPERIENCE REPORT

3.1 Outcomes

The development of this lesson was based on achievement pertaining to the high school syllabus, specifically the third unit of English 2 subject of first Grade. These lessons were applied from May 23th to June 2nd and it can be reported that has been satisfactory due to most of students showed a good attitude during class and during the course of the activities.

The presentation of grammar was full of participation about rules they know and how the modal verbs can apply to so many different situations, reading activity was performed as expected, students in this grade have a lack of knowledge of English, most of them recall they did not have enough classes during pandemic that helped them understand and practice vocabulary and grammar, so making them read randomly make them nervous but they were encouraged to do it as they could do it, and as they go they lose the fear to do it, some ask during they read, how do you say this word, or what does this mean, of course they were shay and there were laughs of nervous but has we explained what each paragraph meant they were amazed on how people could really do such things, the activity requested of finding the correct heading to every paragraph was successfully achieve they all find the correct one.

The hard part was the listening one, as it could be observed in class it is difficult to perform the whole class speaking English all the time, they immediately claim do not understand what is being told or even what is written on the board, so most of it is said in Spanish and we try to include texts and instructions in English. The video was listened but pause every rule mentioned to catch if they understood and explain what the girls on the video were talking about, in this part students lost the attention and the interest because they could not understand what they were talking about, maybe the video was not the right one for this lesson, although there were a few students that were actually paying attention and explain to other what was being said by the girls on the video.

During the writing part of the lesson student have difficulty understanding what has been requested most of the research about traditions of each country, but each team was told about the rules they have to write in their poster, and they have to transform the information collected to a brief rule that includes a modal verb for example "In France people say hello giving a kiss on each check to their friends" to "You should give two kisses when you say hello to your friends", by the time they understand this, they were on the right path.

The speaking / presentation part of the lesson was the culmination of the lesson plan and this project, students prepare all kind of posters since the ones full of texts Spanish and English even when there were not asked to write the translation of the rules, to the ones that fulfill all of the rubric criteria, from the right content, visual aid, and language use. They were asked not to read and they did their best not to do it and learn what they had to said, the most feared part is speaking to the whole group and the pronunciation, each team presented their work and it was until the end that they were corrected about pronunciation or grammar structure. The goal is that they understand the application of the grammar in a real context, so they would use it in similar situations a student point a mistake they had already written in their poster and ask before they pass that they should have written differently what is marked on image 2. Pointing out that it must said "You should put your elbows on the table as a sign of good manners" or "You must not call after 8 pm it is considered a disturbance" or the fact that they should have written Germany instead of Alemania.

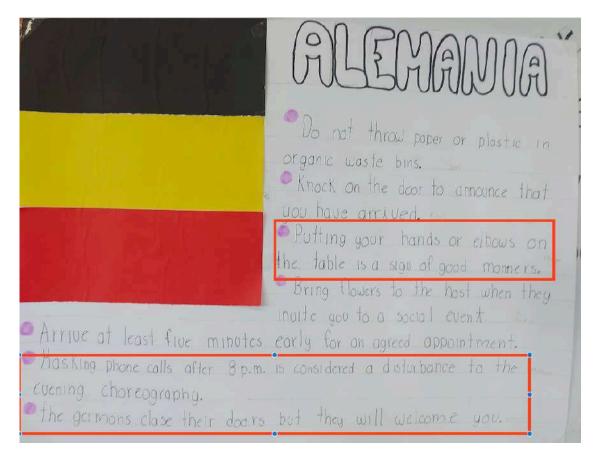


Image 2. Student's evidence.

There were different kind of students and motivation during class, the ones that have the interest in the activities and do participate in them, enjoy learning English, due to their attitude and good interaction with their classmates, there were also the ones that do the activities just to get a grade or the stamp that will count later to their formative evaluation, their motivation is extrinsic and do not really like to learn English and put barriers all the time and are the ones that distract the group and difficult the progress of the class.

Do not forgetting the ones that do not participate at all, maybe they feel anxiety and seem really forced when were asked to read, if they do not feel comfortable doing it, there is always the student that help them offering to read instead of telling them right next to them how to pronounce the words.

But, that one students who pointed out the mistake they made and how to correct it, made the whole lesson rewarding to the purpose of this specialization, that students learn the language and also learn how to learn and be aware of their mistakes and how to correct them.

3.2 Possible solutions

Large classes are difficult to manage, so to get their attention lesson must be about things may be interesting to them, the reading became extensive and boring at the end and they did not want to participate anymore so the teacher end up reading the last paragraphs, so shorter text would have work better for this kind of activities, or reduce it to half so participation would not decrease, as well as the listening, finding a short video or a short example of a conversation a that could help them locate the modal verbs or an example of what they had to present.

The same happened with the making of the poster they had difficulties finding out what they were supposed to write, so an example of short rules of good and bad manners poster would have been great for them as the sample to follow up, since this semester started the requirement of the authorities were stop online classes and full groups, so we stopped using google classroom, and it was easier there to share digital material, and there is no WhatsApp or any other social media group where they could easily receive images or websites links, a possible solution is to continue with a platform were they could receive all kind of real material and keep on practicing their language learning.

CHAPTER 4. CONCLUSSIONS

This project summarizes what we did throughout the entire program of the specialization, starting with the reflection on our experience as student and our approaching with the language, helped to constitute a teaching philosophy that would certainly keep taking shape in the course of the years, since my short experience teaching English.

The knowledge acquired in this program about theories and methodologies were new information and exactly what a new teacher needs to know and to any teacher it would complement the perspective of what it means to teach a language and all of the options available for us to apply inside the classroom, it requires time to prepare a good experience to the students when learning the language.

Above all of the theories and approaches we have studied during the course of this specialization, the one that had the more impact and find more accurate were the proposals of Stephen Krashen, he argue that second language acquisition requires meaningful interaction in the new language in which speakers are concerned with the messages they are conveying and understanding, not with the grammatical form of the language, also that students learn best when they are focusing on the purpose of communicating, not the form of the language, including their ideas about the comprehensible input, trying with students activities that are just beyond their current level.

The observation and analysis of the classes recorded helped to find elements to improve my teaching practice, sometimes we think we did as plan, but are not aware of little things that can only be noticed when we are our own judges, it is important to continue this practice as much as possible to monitor the class and give ourselves feedback as we do with our students.

Analyzing the practice of the four skills and the outcomes obtained, the goal was met, even though reading and listening did no to go as well as we expected to, they were useful to bring to memory the knowledge they had about the topic and the vocabulary they would use later, they serve as an introductory role, to follow with the writing and speaking parts that were collaboratively and work as the culmination of the lesson being an example of the steps we need to follow to accomplish the development of the four skills of language, and the ways we can improve our teaching practice thanks to this specialization.

CHAPTER 5. APPENDIXES AND REFERENCES

5.1 Appendixes

Syllabus

18

| | | D |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------|
| Blaque III | | |
| Nombre dei Bloque | | Horas Asign |
| "Rules and Obligations". | | 12 |
| Propósito del Bloque | | |
| | innes a través de las habilidades comunicativas i | |
| Formula instrucciones, órdenes, sugerencias y prohibic situación en el que se está llevando a cabo reconocien | | dentificando el lugar o |
| situación en el que se está llevando a cabo reconocien | do la diversidad cultural de su contexto. | |
| | | |

DGB/DCA/06-2017

DGG

| CLAVE | CLAVE CDB | Conocimientos | | | |
|----------------------------------|---------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| CG4.2 CG4.4 CG8.1 CG9.1 | CDBC4 CDBC10 CDBC11 | Vocabulario: • Salud y alimentación. • Vialidades. • Reglamentos de lugares (bibliotecas, gimnasios, museos, laboratorios, etc.). • Señalamientos públicos. Gramática: • Verbos imperativos. • Verbos modales: "Should, must, can, have to / has to, may" (afirmativo e interrogativo). | Enlista normas y reglas que se aplican en diversos contextos. Identifica de forma auditiva el uso de los verbos modales e imperativos para indicar instrucciones, obligación, órdenes, prohibición y permiso. Reconoce sugerencias y /o recomendaciones en textos escritos para regular el comportamiento en diferentes espacios y situaciones. | Se comunica de manera asertiva y empática. Reconoce la diversidad cultural de su contexto practicando la tolerancia. Se conduce favoreciendo un comportamiento benéfico socialmente. | Plantea textos para indicar obligación, órdenes, instrucciones, prohibición, permiso, sugerencias y/o recomendaciones de maner- oral y escrita utilizando la gramática apropiada, coherencia y ortografía, fomentando una comunicación asertiva y empática en los espacios en que se desenvuelve. Formula de manera oral y escrita, recomendaciones, instrucciones, órdenes, permisos y sugerencias en diferentes lugares o situaciones, considerando la fluidez, pronunciación, entonación, dominio del tema y la gramática apropiada, favoreciendo un comporta miente benéfico socialmente. |

DGB/DCA/06-2017

Diagnostic activity

| heck Yes or No accordingly. | | | | Diagnostic | Actual | ty case - |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----|------------|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|----------------------------------|
| neck les or no accordingly. | | | | My nume is | | |
| My name is: | DIA | GNOSTIC AC | | Today 12 | Yea | No Examples |
| Factay is: | Blo | ck 3 | Write your own examples. | 1.1 Know the rules of | 1 | Tener licencia V resulter les |
| Acquired competences | Yes | No | (If your answer was yes) | derwing. | | , señales |
| I know the rules for driving. (use must) | | | | 2 I know what to do a church | 1 | Burdar |
| I know what not to do at Church. (use mustn't) | | | | 31 Know what to do to be healthy | 1 | haver |
| I can recommend something to someone who's III. (use should) | | | | Hilknow what to do at home | 1 | lumpier y |
| I know what not to do to be healthy. (use shouldn't) | | | | 5-1 Know what my more has to de at hom | | la Impieza, |
| . I know what I can do. (use can) | | | | 6.1 Know hawto ask For permission | V | Chiefernos Desir |
| I know what I have to do at home. (use have to) | | | | For permusian | | por Fauer y graceas |
| I know what my Mom has to do at home. (use has to) | | | | San and San a large the | | True of |
| I know how to ask for permission. (use may) | | | | and the second s | | teachier Transmis Ind Africa |

Development activity



Reading material

https://people.howstuffworks.com/10-obscene-hand-gestures-from-around-world.htm

13 Examples of Good and Bad Manners Around the World

Sit up straight. Say please and thank you. Don't put your elbows on the table. Most of us were drilled from an early age in proper manners and etiquette. But once you leave your home country, things get a bit complicated. Here are some examples of how other cultures do things differently.

1. Belching

In China, Taiwan, and much of the Far East, belching is considered a compliment to the chef and a sign that you have eaten well and enjoyed your meal.

2. Watch Your Feet!

In most of the Middle and Far East, it is considered an insult to point your <u>feet</u> (particularly the soles) at another person or to display them in any way, for example, by resting with your feet up.

3. Swapping Business Cards

In most Asian countries, a business card is seen as an extension of the person it represents; therefore, to disrespect a card -by folding it, writing on it, or just shoving it into your pocket without looking at it -- is to disrespect the person who gave it to you.

4. Crushing Handshake

Nowadays, a bone-crushing handshake is seen as admirable in the United States and U.K., but in much of the East, particularly the Philippines, it is seen as a sign of aggression -- just as if you gave any other part of a person's body a hard squeeze!

5. To Shake or Not to Shake

Orthodox Jews will not shake hands with someone of the opposite sex, while a strict Muslim woman will not shake hands with a man. To confuse matters, a Muslim man will shake hands with a non-Muslim woman. People in these cultures generally avoid touching people of the opposite sex who are not family members.

6.Clearing Your Plate

When dining in China, never force yourself to clear your plate out of politeness -- it would be very bad manners for your host not to keep refilling it. Instead, you should leave some food on your plate at each course as an acknowledgment of your host's generosity.

Manners that may be good in the United States may not be in other parts of the world. See the rest of our list to learn more.

7. No Tipping!

In Japan and Korea, a tip is considered an insult, rather than a compliment, and for them, accepting tips is akin to begging. However, this tradition is beginning to change as more Westerners bring their customs with them to these countries.

8. Mixed Signals

The "okay" sign (thumb and forefinger touching to make a circle) is very far from okay in much of the world. In Germany and most of South America, it is an insult, similar to giving someone the finger in the United States, while in Turkey it is a derogatory gesture used to imply that someone is homosexual.

9. The "Peace" Salute

Similarly, in the U.K., when the two-fingered "V for victory" or "peace" salute is given with the hand turned so that the palm faces inward, it is considered extremely rude, having a meaning similar to raising the middle finger to someone in the United States.

10. Exposing Your Palms

In Greece, any signal that involves showing your open palm is extremely offensive. Such gestures include waving, as well as making a "stop" sign. If you do wish to wave goodbye to someone in Greece, you need to do so with your palm facing in, like a beauty pageant contestant or a member of the royal family.

11. Lose the Shoes

In many countries, particularly in Asia and South America, it is essential to remove your shoes when entering someone's home, while in most of Europe it is polite to ask your host whether they would prefer you to do so. The reason, as anyone who's ever owned white carpet will attest, is simple hygiene and cleanliness.

12. Chewing Gum

Chewing <u>gum</u> might be good for <u>dental hygiene</u>, but in many parts of the world, particularly Luxembourg, Switzerland, and France, public gum-chewing is considered vulgar, while in Singapore most types of gum have been illegal since 1992 when residents grew tired of scraping the sticky stuff off their sidewalks.

13. Left-handed Greetings

In most Arab countries, the left hand is considered unclean, and it is extremely rude to offer it for a handshake or to wave a greeting. Similarly, it is impolite to pass food or eat with the left hand. If you must know why, let's just say that, historically, people living in deserts didn't have access to toilet paper, so the left hand was used for "hygienic functions," then cleaned by rubbing it in the sand.

CONTRIBUTING WRITERS:

Helen Davies, Marjorie Dorfman, Mary Fons, Deborah Hawkins, Martin Hintz, Linnea Lundgren, David Priess, Julia Clark Robinson, Paul Seaburn, Heidi Stevens, and Steve Theunissen

Originally Published: Sep 21, 2007

Listening Material

https://www.youtube.com/watch?v=K41JehFXMI8



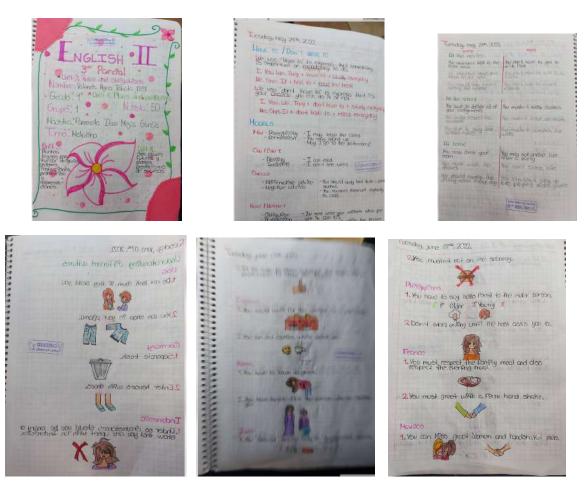
Unexpected Etiquette Rules from Around the World! [America, China, Germany, France & Indonesia]

Game

https://es.educaplay.com/recursos-educativos/11915531-understanding_differnet_cultures.html



Student notebook evidence



5.1 References

- Edward Finnegan. (2008). LANGUAGE ITS STRUCTURE AND USE. USA: THOMSON.
- SAVILLE-TROIKE, Muriel Introducing second language acquisition [Paperback] Cambridge University Press, 2006
- Brainlang. (2017). ¿Por qué deberíamos conocer a Stephen Krashen?. 2021, de Brainlang Sitio web: <u>https://www.brainlang.com/blog/23-por-que-deberiaamos-</u> <u>conocer-a-stephen-krashen.html</u>
- Ibrahim Abukhattala. (December 2012). Krashen's Five Proposals on Language Learning: Are They Valid in Libyan EFL Classes. English Language Teaching, 6, 4.
- Shabani Karim. (December 2010) Vygotsky's Zone of Proximal Development: Instructional Implications and Teachers' Professional Development. English language teaching,
- Subsecretaria De Educación Media Superior. (2017). INGLÉS II (1.th ed.).
 DIRECCION GENERAL DE BACHILLERATO.
- The English student blog. <u>http://www.theenglishstudent.com/blog/</u>
- ESL activities https://www.eslactivity.org/imperatives/
- Unexpected Etiquette Rules from Around the World! [America, China, Germany, France & Indonesia]. WORLD FRIENS, 2021 <u>https://www.youtube.com/watch?v=K41JehFXMI8</u>
- Understanding different cultures. Educaplay. <u>https://es.educaplay.com/recursos-</u> educativos/11915531-understanding differnet cultures.html
- Aspectos generales de la gramática generativa. (2008). In *La Teoría Lingüística de Noam Chomsky: del Inicio a la Actualidad* (1st ed., p. 420). Fundación Universitaria Los Libertadores.
- Colegio de Bachilleres Estado de Sonora. INGLÉS II. (2021) Departamento De Innovación Educativa. MEXICO.